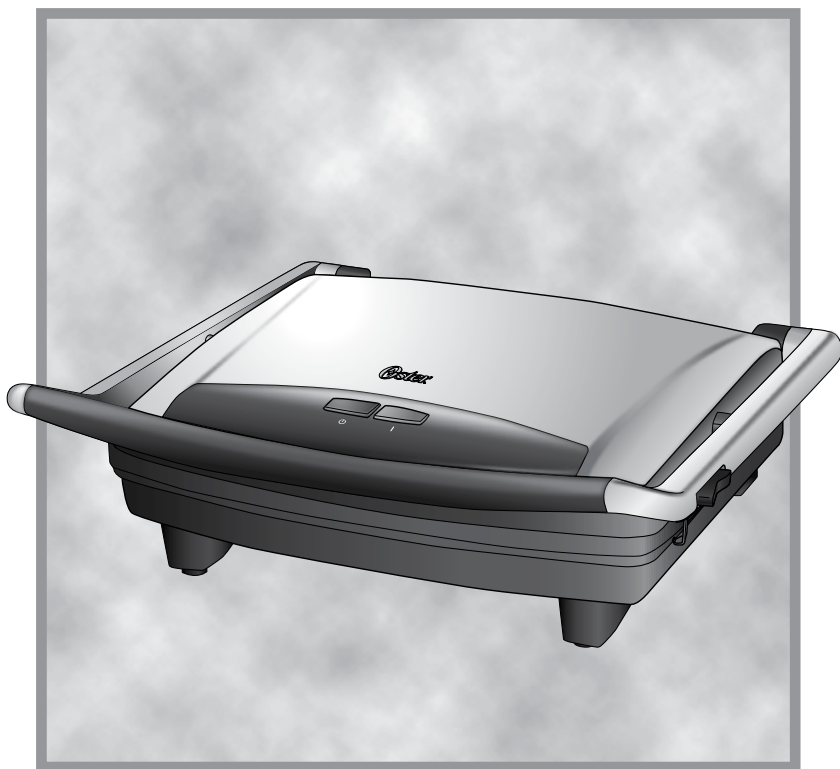


Oster®



MODELS/MODÈLES
MODELOS

CKSTPA3883

INSTRUCTION MANUAL

PANINI SANDWICH PRESS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS APPLIANCE

MANUEL D'INSTRUCTIONS

GRILL PANINI PRESSE SANDWICH

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CET APPAREIL

MANUAL DE INSTRUCCIONES

PLANCHA SANDWICHERA PARA PANINIS

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTE APARATO

MANUAL DE INSTRUÇÕES

CHAPA E SANDUICHEIRA

LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE USAR ESTE APARELHO

IMPORTANT SAFEGUARDS

For your own safety, always follow these basic precautions when using your appliance:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THE APPLIANCE.

1. Make sure the voltage in your outlet is the same as the voltage indicated on the appliance's rating label.
2. To protect against risk of electrical shock. **DO NOT** immerse the cord, plug or unit in water or any other liquid.
3. **DO NOT** touch hot surfaces (). Use handles.
4. Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow unit to cool before cleaning and storing this appliance.
5. **NEVER** yank the cord to disconnect the unit from the outlet. Instead, grasp the plug and pull it to disconnect.
6. **DO NOT** operate any appliance if the cord is damaged. **DO NOT** use it if the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. In order to avoid the risk of an electric shock, **NEVER** try to repair the appliance yourself. Take it to the nearest Authorized Oster® Service Center for examination and repair. An incorrect re-assembly could present a risk of electric shock when the unit is used.
7. The use of replacement parts or accessories not recommended by the manufacturer may cause fire, electrical shock or injury.
8. **DO NOT** use it outdoors or for commercial purposes.
9. **DO NOT** use this appliance for purposes other than the one for which it was designed.
10. **DO NOT** let the electrical cord hang over the edge of the table or countertop or touch hot surfaces.
11. **DO NOT** place on or near a hot gas or electric burner, heated oven or microwave oven.
12. Use on a heat-resistant, flat level surface only.
13. Extreme caution must be used when removing any appliance containing hot oil or other liquids.
14. **DO NOT** operate in the open position.
15. When using this appliance, provide adequate air space above and on all sides for air circulation.
16. **DO NOT** leave the unit unattended during use.
17. Use with wall receptacle only.

18. When using this appliance, make sure there are no flammable materials close to it, such as curtains, paper, plastic, etc.
19. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
20. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children, or incapacitated individuals.

THIS UNIT IS FOR HOUSEHOLD USE ONLY.

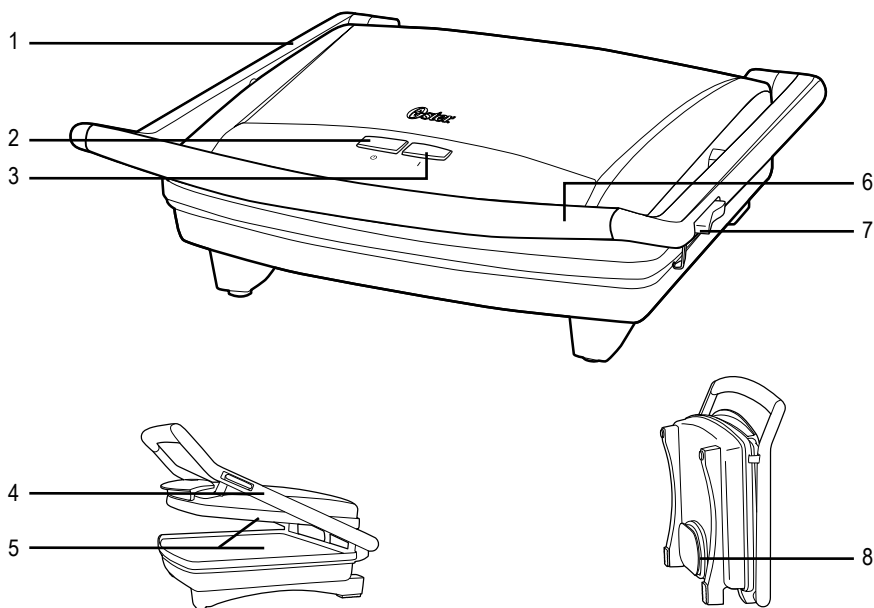
(FOR 120 & 127 V WITH TWO FLAT PINS ONLY)

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician.

DO NOT MODIFY THE PLUG IN ANY WAY.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

DESCRIPTION OF THE APPLIANCE



1. Cast-Metal Arm
2. Power On Indicator Light (red)
3. Ready Indicator Light (green)
4. Floating Hinge System
5. Non-Stick Cooking Surface
6. Cool Touch Grip
7. Securing Latch
8. Vertical Storage with Cord Wrap

BEFORE USING YOUR OSTER® PANINI SANDWICH PRESS

Before using your appliance for the first time, clean and season the non-stick cooking surfaces:

- With the appliance unplugged, clean the cooking surfaces with a cloth and sponge dampened with hot, soapy water. **DO NOT IMMERSE UNIT IN WATER.** Rinse with a dampened cloth or sponge and wipe dry.
- To season the cooking surfaces, plug the appliance into an electrical outlet. The red power indicator light will illuminate. Allow the unit to pre-heat until the green ready indicator light illuminates. Wipe a small amount of butter or margarine onto the cooking surfaces, rub light and wipe away any excess.
- **NOTE:** When using your Oster® Panini Sandwich Press for the first time, you may notice a fine smoke haze being emitted from the unit. This is normal. It is due to the initial heating of internal components.

USING YOUR OSTER® PANINI SANDWICH PRESS

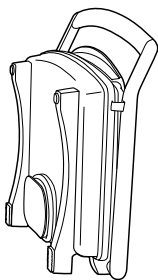
- Plug the power cord into the appropriate electrical outlet. The red power on indicator light will illuminate and remain lit while the appliance is plugged in.
- Release the securing latch located on the side of the cast-metal arm.
- Pre-heat the unit until the green ready indicator light turns off.
- Once you have prepared your snack, place the food to be grilled on the cooking surface.
- Gently lower the top-cooking surface by pulling down the cast metal arm (use the cool touch grip). The floating hinge system will adjust automatically ensuring that the top-cooking surface lies evenly on your snack, for perfect grilling every time.
- **NOTE:** Ensure that the cord is kept well away from the cooking surfaces when in use.
- Allow your snack to grill until done. The unit will heat both sides at the same time.
- **NOTE:** The green ready indicator light may turn on and off during cooking. This indicates that the thermostat is maintaining the proper cooking temperature to prepare snacks to perfection.
- The cooking surfaces are coated with a durable non-stick coating. Some sandwich fillings such as cheese may melt and cause the sandwich to stick to the cooking surfaces. To free the sandwich, use a plastic spatula or wooden spoon. Never use a sharp metal object, as this will damage the non-stick surface.
- After you have completed using your Oster® Panini Sandwich Press, unplug unit from the electrical outlet.

HINTS FOR BEST RESULTS

- Always pre-heat the unit before use.
- Be careful when biting into sandwiches containing fillings such as cheese, tomato or jam, as they retain heat and can burn if eaten too quickly.
- It is not necessary to butter the outside of the bread, as the unit has non-stick cooking surfaces. However, to encourage even browning of bread, spreading a small amount of butter or margarine is recommended.

CARE AND CLEANING

- Unplug and allow the unit to cool completely before cleaning.
- Clean cooking surfaces with a cloth or sponge dampened with hot, soapy water.
DO NOT IMMERSE THE UNIT IN WATER OR ANY OTHER LIQUID. DO NOT PLACE THE UNIT IN A DISHWASHER.
- To remove cooked-on food, use a nylon scrubby or non-abrasive cleanser. A steel wool pad or other abrasive cleansers may damage the non-stick surface.
- To clean the exterior, simply wipe with a dampened cloth and polish dry with a dry soft cloth.
- Store it in closed position. Simply bring the cooking surfaces together and press the securing latch located on the side of the cast-metal arm. This will lock the cooking surfaces together. The unit stands on end for convenient space-saving vertical storage. Wrap cord under unit.



- **DO NOT** use metal utensils or sharp metal objects such as a knife, as this will damage the non-stick coating.
- **DO NOT** cut food on top of the unit's cooking surface.

IMPORTANTES MESURES DE SECURITE

Pour votre sécurité, lorsque vous utilisez votre appareil, toujours prendre les précautions suivantes:

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL.

1. Assurez-vous que le voltage de votre prise électrique est bien le même que celui indiqué sur l'étiquette de l'appareil.
2. Pour vous protéger contre le risque d'électrocution, **NE PAS** plonger le fil électrique, la fiche ou l'appareil dans de l'eau ou tout autre liquide.
3. **NE PAS** toucher les surfaces chaudes () Utiliser les poignées.
4. Débrancher l'appareil lorsque vous ne l'utilisez pas ou avant de le nettoyer. Laisser l'appareil refroidir avant de le nettoyer ou de le ranger.
5. **NE JAMAIS** tirer sur le fil électrique pour débrancher l'appareil de la prise murale mais plutôt saisir la prise et tirer pour débrancher.
6. **NE PAS** utiliser l'appareil si le fil électrique est abîmé. **NE PAS** utiliser si l'appareil ne fonctionne pas correctement ou s'il a été endommagé. Afin d'éviter tout risque d'électrocution, **NE JAMAIS** essayer de réparer l'appareil vous-même. L'amener au Centre de Service Après-vente Agréé Oster® le plus proche de chez vous pour inspection et réparation. Si l'appareil n'est pas réassemblé correctement, il y a risque d'électrocution.
7. L'utilisation de pièces de rechange ou accessoires non recommandés par le fabricant peut entraîner incendie, électrocution ou blessures.
8. **NE PAS** utiliser à l'extérieur ou pour des motifs commerciaux.
9. **NE PAS** utiliser cet appareil pour d'autres motifs que celui pour lequel il a été conçu.
10. **NE PAS** laisser le fil électrique pendre sur le bord de la table ou du plan de travail et ne pas le laisser toucher des surfaces chaudes.
11. **NE PAS** mettre l'appareil sur ou à côté de la gazinière ou de la plaque électrique, d'un four chaud ou du micro-onde.
12. Utiliser uniquement sur une surface plane et résistante à la chaleur
13. Exercer extrême prudence au moment de bouger un appareil qui contient de l'huile ou tout autre liquide brûlant.
14. **NE PAS** utiliser en position ouverte.
15. Lorsque vous utilisez l'appareil, assurez-vous de laisser suffisamment d'espace sur le dessus et sur les côtés pour que l'air puisse circuler.
16. **NE PAS** laisser l'appareil sans surveillance pendant utilisation.

17. N'utiliser qu'avec le réceptacle mural.
18. Lorsque vous utilisez cet appareil, assurez-vous qu'il n'y a pas de matériels inflammables à proximité, tels que rideaux, papier, plastique etc.
19. Cet appareil n'a pas été conçu pour être utilisé par des personnes (enfants inclus) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou par des personnes manquant d'expérience et de connaissance, à moins qu'elles ne soient sous supervision ou qu'elles aient été formées sur l'utilisation de cet appareil par une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être supervisés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
20. Il est important que les enfants ou les personnes incapacités soient sous supervision constante lorsqu'ils utilisent l'appareil.

APPAREIL CONCU UNIQUEMENT POUR USAGE DOMESTIQUE.

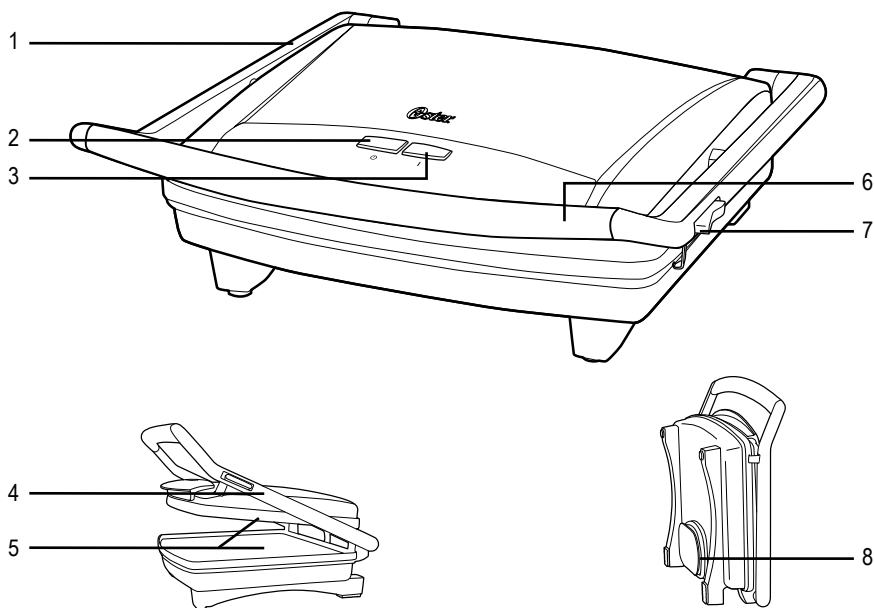
(SEULEMENT POUR 120 & 127 V AVEC DEUX FICHES PLATES)

Cet appareil a une prise polarisée (l'une des fiches est plus large que l'autre). Afin de réduire le risque d'électrocution, la fiche ne rentrera dans la prise murale qu'introduite dans un certain sens. Si la prise ne rentre pas bien, inverser les fiches. Si la prise ne rentre toujours pas, contacter un électricien qualifié.

NE MODIFIER LA PRISE D'AUCUNE FACON.

SAUVEGARDER CES INSTRUCTIONS

DESCRIPTION DE L'APPAREIL



1. Bras en Métal Coulé
2. Voyant d'Alimentation (rouge)
3. Voyant Ready (vert)
4. Système de Charnière Flottante
5. Surface de Cuisson Non-Adhérente
6. Poignée à Paroi Froide
7. Loquet de Sécurité
8. Rangement Vertical avec Espace d'Enroulement du Fil

AVANT D UTILISER VOTRE GRILL PANINI PRESSE SANDWICH OSTER®

Avant d'utiliser votre appareil pour la première fois, nettoyer et huiler les surfaces de cuisson non-adhérentes :

- Débrancher l'appareil, nettoyer les surfaces de cuisson avec un chiffon et une éponge trempée dans de l'eau chaude savonneuse. **NE PAS PLONGER L'APPAREIL DANS L'EAU.** Rincer avec un chiffon ou une éponge humide et sécher
- Pour huiler les surfaces de cuisson, brancher l'appareil. Le voyant rouge d'alimentation s'allumera. Laisser l'appareil préchauffer jusqu'à ce que le voyant ready passe au vert. Passer une petite quantité de beurre ou margarine sur les surfaces de cuisson, frotter légèrement et essuyer ce qui reste.
- **REMARQUE:** Lorsque vous utilisez votre Grille Panini Presse Sandwich Oster® pour la première fois, il est possible que vous observiez un peu de fumée sortir de l'appareil. Ceci est normal. C'est dû à la première chauffe des composants internes.

UTILISATION DE VOTRE GRILLE PANINI PRESSE SANDWICH OSTER®

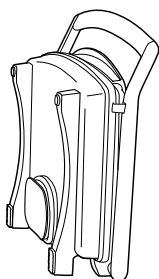
- Brancher l'appareil sur une prise murale adéquate. Le voyant rouge d'alimentation s'allumera et restera allumé pendant que l'appareil est branché.
- Relâcher le loquet de sécurité situé à côté du bras de métal
- Préchauffer l'appareil jusqu'à ce que le voyant ready s'éteigne.
- Une fois que vous avez préparé votre sandwich, mettre les aliments à griller sur la surface de cuisson
- Abaisser lentement la partie supérieure de la surface de cuisson en appuyant sur le bras de métal (utiliser la poignée à paroi froide). Le système de charnière flottante permet d'ajuster automatiquement les surfaces de cuisson pour qu'elles restent en contact uniforme avec les aliments, pour une parfaite grillade en toute occasion.
- **REMARQUE:** Assurez-vous que le fil électrique est bien maintenu loin des surfaces de cuisson pendant l'utilisation.
- Laisser votre sandwich griller jusqu'à ce qu'il soit prêt. L'appareil chauffera les deux surfaces en même temps.
- **REMARQUE:** il est possible que le voyant vert ready s'allume et s'éteigne pendant la cuisson. C'est une indication que le thermostat maintient la température au niveau idéal pour une préparation parfaite de vos sandwiches.
- Les surfaces de cuisson ont un revêtement anti-adhérent durable. Il est possible que certains ingrédients du sandwich, comme par exemple le fromage, fonde et que par conséquent le sandwich colle à la superficie de cuisson. Pour soulever le sandwich, utiliser une spatule en plastique ou en bois. Ne jamais utiliser d'objets en métal pointu, ceux-ci endommageraient le revêtement anti-adhérent.
- Après avoir terminé d'utiliser votre Grill Panini Presse Sandwich Oster®, le débrancher de la prise murale.

CONSEILS POUR DE MEILLEURS RESULTATS

- Toujours préchauffer l'appareil avant de l'utiliser.
- Soyez prudent au moment de mordre dans un sandwich qui contient du fromage ou des tomates ou encore de la confiture, ceux-ci retiennent la chaleur et pourraient vous brûler si vous le manger trop vite.
- Il n'est pas nécessaire de beurrer le pain sur l'extérieur, les surfaces de cuisson de l'appareil sont anti-adhérentes. Cependant, pour faciliter un brunissage uniforme du pain, il est recommandé d'étaler un peu de beurre ou de margarine.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Débrancher et laisser refroidir l'appareil complètement avant de le nettoyer.
- Nettoyer les surfaces de cuisson avec un chiffon ou une éponge trempée dans de l'eau chaude savonneuse.
NE PAS PLONGER L'APPAREIL DANS L'EAU OU TOUT AUTRE LIQUIDE. NE PAS METTRE L'APPAREIL DANS LE LAVE-VAISSELLE.
- Pour retirer les aliments collés à la surface de cuisson, utiliser un gratte-éponge en nylon ou quelconque produit non-abrasif. Une éponge grattante en laine de verre ou tout autre produit à récurer pourrait endommager le revêtement anti-adhérent.
- Pour nettoyer la partie extérieure, passer simplement un chiffon humide, sécher et faire briller avec un chiffon doux et sec.
- Ranger l'appareil en position fermée. Tout simplement rassembler les deux superficies l'une sur l'autre et appuyer sur le loquet de sécurité qui se trouve sur le côté du bras de métal. Ceci verrouillera les surfaces de cuisson en position fermée. Vous pouvez ranger votre appareil en position verticale debout pour économiser de l'espace. Le fil électrique se range enroulé sous l'appareil.



- **NE PAS** utiliser d'ustensiles en métal ou d'objets tranchants en métal comme par exemple un couteau, ceci abîmerait le revêtement anti-adhérent.
- **NE PAS** couper les aliments sur la surface de cuisson de l'appareil.

PRECAUCIONES IMPORTANTES

Cuando se utilizan electrodomésticos, se deben tener en cuenta algunas precauciones básicas de seguridad, incluyendo las siguientes:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR EL ELECTRODOMÉSTICO.

1. Asegúrese de que el voltaje del tomacorriente es el mismo que el voltaje indicado en la placa del aparato.
2. Para protegerse contra el riesgo de descargas eléctricas, **NO** sumerja el cable, el enchufe o el aparato en agua o en otros líquidos.
3. **NO** toque las superficies calientes (). Use el mango.
4. Desconecte el aparato del tomacorriente cuando no lo esté usando o cuando vaya a limpiarlo. Permita que se enfríe antes de limpiarlo o guardarlo.
5. **NUNCA** hale el cable eléctrico para desconectar el aparato del tomacorriente. Es mejor halar el enchufe para desconectar la unidad.
6. **NO** utilice ningún electrodoméstico si tiene dañado el cable eléctrico. **NO** use la unidad si no está funcionando correctamente o cuando ésta se haya caído o maltratado en alguna forma. Para evitar el riesgo de una descarga eléctrica, **JAMÁS** trate de reparar el aparato por su cuenta: llévelo a un Centro de Servicio Autorizado Oster® para que sea revisado y reparado. Si la unidad ha sido ensamblada incorrectamente, puede existir el peligro de descargas eléctricas cuando se utilice.
7. El uso de accesorios o piezas no recomendadas por el fabricante puede ocasionar fuego, choques eléctricos o lesiones.
8. **NO** utilice a la intemperie o para propósitos comerciales.
9. **NO** utilice este aparato para fines distintos a aquellos para los cuales fue diseñado.
10. **NO** permita que el cable eléctrico cuelgue en el borde de la mesa o superficie de trabajo, ni que esté en contacto con superficies calientes.
11. **NO** coloque el electrodoméstico encima o cerca de una estufa eléctrica o de gas que esté caliente, ni sobre un horno caliente o un horno de microondas.
12. Únicamente utilice el aparato sobre una superficie plana y nivelada que sea resistente al calor.
13. Tenga mucho cuidado al mover cualquier aparato que contenga aceite caliente u otros líquidos.
14. **NO** opere en la posición de abierto.
15. Cuando esté usando este aparato, deje suficiente espacio libre por la parte superior y por los lados para que circule el aire.

16. **NO** deje nunca el aparato sin supervisión mientras esté en funcionamiento.
17. Use el aparato sólo en un tomacorriente de pared.
18. Asegúrese de que no haya cerca ningún material inflamable como cortinas, papel, plásticos, etc., mientras el aparato esté funcionando.
19. Este artefacto eléctrico no está destinado para ser usado por personas (incluyendo niños) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales estén disminuidas, o carezcan de experiencia y conocimiento, a menos que una persona responsable por su seguridad les haya supervisado o instruido en el uso de este electrodoméstico. Los niños deberán estar bajo supervisión para cerciorarse de que no jueguen con el artefacto eléctrico.
20. Se requiere estricta supervisión cuando las personas discapacitadas o los niños utilicen cualquier electrodoméstico o estén cerca de él.

ÉSTA UNIDAD ES SÓLO PARA USO DOMÉSTICO.

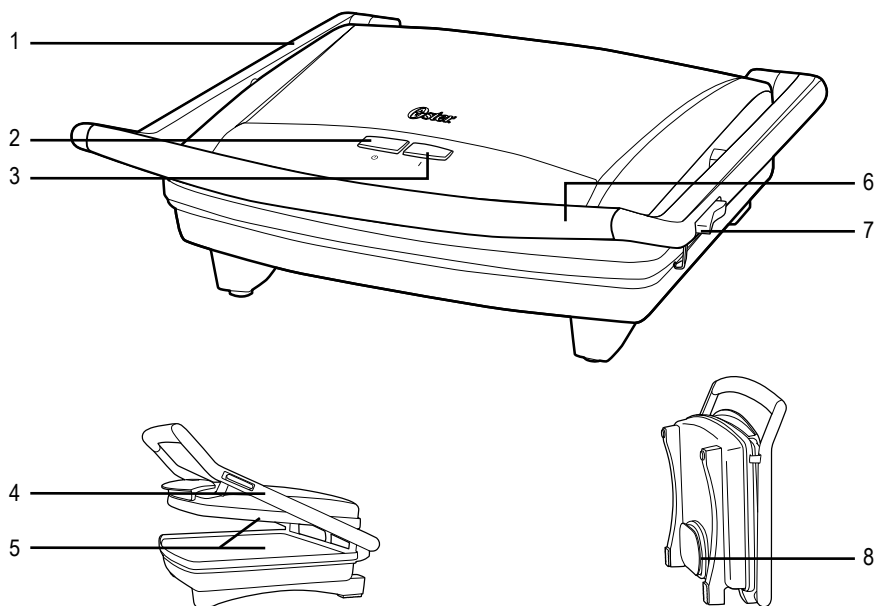
(Únicamente para productos de 120 y 127 V con dos clavijas planas)

Este artefacto eléctrico cuenta con un enchufe polarizado (una clavija es más ancha que la otra). Para disminuir el riesgo de descarga eléctrica, este enchufe entrará sólo de una manera en un tomacorriente polarizado. Si el enchufe no entra por completo en el tomacorriente, inviértalo. Si aún no encaja, comuníquese con un electricista calificado.

NO MODIFIQUE EL ENCHUFE DE NINGUNA FORMA.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

DESCRIPCIÓN DEL APARATO



1. Asa de metal fundido
2. Luz indicadora de encendido (roja)
3. Luz indicadora de listo(verde)
4. Bisagra expansible
5. Superficie de cocción antiadherente
6. Mango frío al tacto
7. Cierre de seguridad
8. Almacenamiento vertical con área para enrollar el cable

ANTES DE USAR SU PLANCHA SANDWICHERA PARA PANINIS OSTER®

Antes de usar su plancha sandwichera para paninis Oster® por primera vez, debe lavar y acondicionar las superficies de cocción:

- Desconecte el aparato del tomacorriente y limpie las superficies de cocción con una esponja o paño húmedo. **NO SUMERJA EL APARATO EN AGUA.** Enjuague con una esponja o paño húmedo y seque
- Para acondicionar las superficies de cocción, enchufe el aparato en un tomacorriente. La luz indicadora de encendido (roja) se iluminará. Deje que la unidad se precaliente hasta que la luz indicadora de listo (verde) se encienda. Engrase ligeramente las superficies de cocción con una pequeña cantidad de mantequilla o margarina y limpie cualquier exceso.
- **NOTA:** es posible que cuando utilice el aparato por primera vez detecte una pequeña cantidad de humo. Esto es muy normal y se debe al calentamiento inicial de los componentes internos.

USO DE SU PLANCHA SANDWICHERA PARA PANINIS OSTER®

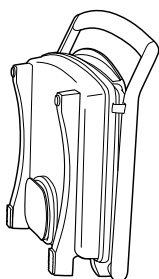
- Conecte el aparato en el tomacorriente apropiado. La luz indicadora de encendido (roja) se iluminará y permanecerá encendida mientras el aparato quede conectado.
- Suelte el cierre de seguridad ubicado en la parte lateral del asa de metal fundido.
- Precaliente el aparato hasta que la luz indicadora de listo (verde) se apague.
- Una vez que haya preparado el alimento que va a cocinar, colóquelo sobre la superficie de cocción.
- Baje suavemente la superficie de cocción superior sujetándola por el asa de metal fundido (use el mango frío al tacto). La bisagra expansible se adaptará automáticamente para asegurar que la superficie de cocción superior caiga uniformemente sobre el alimento para lograr una cocción perfecta en cada ocasión.
- **NOTA:** asegúrese de que el cable eléctrico se mantenga alejado de las superficies de cocción cuando el aparato esté en funcionamiento.
- Permita que los alimentos se cocinen hasta que estén listos. La unidad cocinará los alimentos por ambos lados simultáneamente.
- **NOTA:** es posible que la luz indicadora de listo (verde) se encienda y apague mientras esté cocinando. Esto indica que el termostato está manteniendo la temperatura de cocción correcta para garantizar que los alimentos queden preparados a la perfección.
- Las superficies de cocción tienen un recubrimiento antiadherente de larga durabilidad. Aun así, algunos rellenos de sándwich, como por ejemplo el queso, pueden derretirse y ocasionar que el sándwich se pegue las superficies de cocción. Para despegar el sándwich, use una espátula de plástico o una cuchara de madera. Nunca utilice un objeto metálico afilado, como un cuchillo, ya que esto podría dañar el recubrimiento antiadherente.
- Después de terminar de usar la plancha sandwichera para paninis Oster®, desenchufe el cable del tomacorriente.

RECOMENDACIONES PARA MEJORES RESULTADOS

- Siempre deje que el aparato se precaliente antes de usarlo.
- Tenga cuidado al morder sándwiches que contengan rellenos tales como queso, tomate o mermelada ya que éstos retienen el calor y pueden quemar si se comen muy rápido.
- No es necesario colocar margarina o mantequilla en las superficies exteriores del pan, pues el aparato tiene superficies antiadherentes. Sin embargo para lograr un tostado dorado, se recomienda engrasar ligeramente el pan.

CUIDADO Y LIMPIEZA

- Desconecte el aparato del tomacorriente y permita que se enfríe completamente antes de limpiar.
- Limpie las superficies de cocción con una esponja o paño humedecido con agua caliente jabonosa. **NO SUMERJA EL APARATO EN AGUA NI EN NINGÚN OTRO LÍQUIDO. NO COLOQUE LA UNIDAD EN EL LAVAPLATOS AUTOMÁTICO.**
- Para eliminar restos de comida utilice un estropajo plástico o un limpiador no abrasivo. Los estropajos metálicos o cualquier otro limpiador abrasivo podrían dañar la superficie antiadherente.
- Para limpiar la superficie exterior pase un paño húmedo; a continuación, seque y pula con un paño suave y seco.
- Guarde el aparato en posición cerrada. Cierre la unidad uniendo las superficies de cocción y presione el cierre de seguridad ubicado en la parte lateral del asa de metal fundido. Esto asegurará que el aparato se mantenga cerrado. El aparato puede ser almacenado en posición vertical para ocupar menos espacio. Enrolle el cable en el área debajo de la unidad.



- **NO** use utensilios de metal ni objetos metálicos afilados, como un cuchillo, pues esto puede dañar las superficies antiadherentes.
- **NO** corte comidas directamente sobre la superficie de cocción.

PRECAUÇÕES IMPORTANTES

Ao usar eletrodomésticos, as seguintes importantes medidas de segurança devem ser tomadas:

LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE USAR O ELETRODOMÉSTICO.

1. Certifique-se de que a voltagem de sua tomada seja igual à indicada na placa de características do aparelho.
2. Para evitar o risco de choques elétricos, **NÃO** se deve submergir o fio, o plugue ou o aparelho em água ou qualquer outro líquido.
3. **NÃO** toque nas superfícies quentes “”. Use sempre as alças.
4. Desligue o aparelho da tomada antes de limpá-lo ou quando o aparelho estiver sendo usado próximo a crianças.
5. **NUNCA** puxe o fio para desconectar o aparelho da tomada. Puxe somente pelo plugue.
6. **NÃO** use nenhum aparelho elétrico com o fio danificado. **NÃO** use o aparelho se o mesmo apresentar algum problema de funcionamento ou tiver sido danificado de alguma maneira. Para evitar o risco de choque elétrico, **NUNCA** tente consertar o aparelho você mesmo. Leve-o ao Centro de Serviço Autorizado Oster® mais próximo para verificação e conserto. A remontagem incorreta do produto pode causar o risco de choque elétrico quando o aparelho for usado.
7. O uso de peças de reposição e acessórios não recomendados pelo fabricante podem causar incêndios, descargas elétricas ou acidentes.
8. **NÃO** use o aparelho ao ar livre ou para fins comerciais.
9. **NÃO** use o aparelho para fins que não sejam aqueles para os quais o produto foi desenvolvido.
10. **NÃO** deixe que o fio fique pendurado na borda da mesa ou do balcão ou que encoste em superfícies quentes.
11. **NÃO** coloque o aparelho próximo a fogões a gás, elétrico ou de um forno quente ou microondas.
12. Utilize-o somente sobre uma superfície resistente ao calor e plana.
13. Todo o máximo de cuidado ao mover qualquer aparelho que contenha óleo ou outros líquidos quentes.
14. **NÃO** use o aparelho aberto.
15. Ao usar este aparelho, deixe suficiente espaço acima e aos lados para que o ar possa circular.
16. **NÃO** deixe o aparelho sem supervisão durante o uso.

17. Conecte o aparelho diretamente à tomada na parede.
18. **NÃO** coloque nenhum material inflamável, como por exemplo papel, cortinas, plásticos, etc., próximo ao aparelho quando o mesmo estiver em uso.
19. Este aparelho elétrico não está destinado a ser usado por pessoas (incluindo crianças) cujas capacidades físicas, sensoriais ou mentais estejam reduzidas ou careçam de experiência e conhecimento necessários para utilizá-lo, a menos que uma pessoa responsável por sua segurança tenha supervisionado ou instruído quanto ao uso deste eletrodoméstico. As crianças deverão estar sob supervisão para garantir que **NÃO** brinquem com o aparelho elétrico.
20. É necessária a estrita supervisão quando se utilize o eletrodoméstico próximo a crianças ou pessoas incapacitadas.

ESTE APARELHO DESTINA-SE EXCLUSIVAMENTE AO USO DOMÉSTICO.

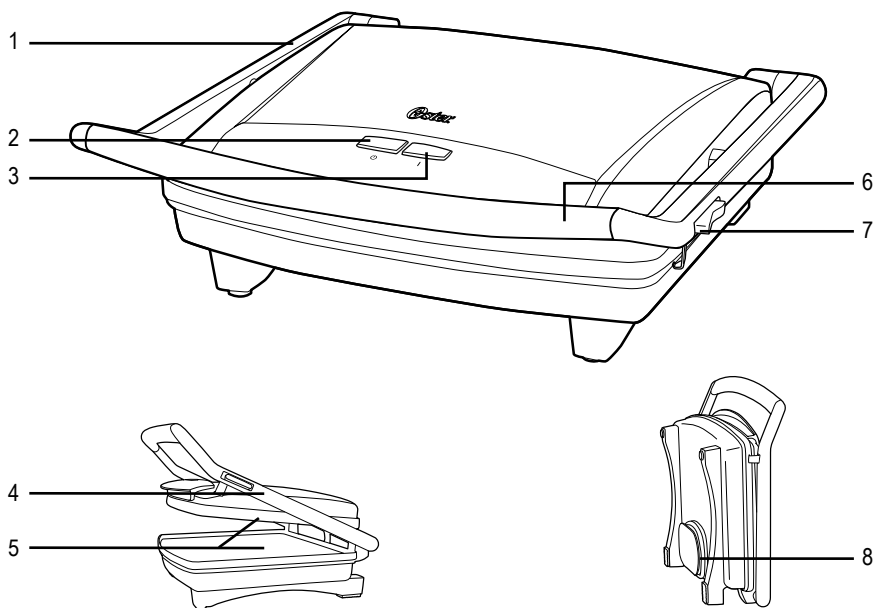
(SOMENTE PARA PRODUTOS DE 120 & 127 V COM DOIS PINOS PLANOS)

Este aparelho elétrico conta com uma tomada polarizada (uma ponta é mais larga que a outra). A fim de reduzir o risco de descarga elétrica, este plugue entrará somente em um sentido numa tomada elétrica polarizada. Caso plugue deste aparelho não entre completamente na tomada elétrica, deve-se inverter o sentido. Caso, ainda assim não encaixe, comunique-se com um eletricitista qualificado.

NÃO TENTE MODIFICAR A TOMADA DE NENHUMA FORMA.

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES

DESCRIÇÃO DEL APARATO



1. Braços de ferro fundido
2. Luz indicadora de ligado (vermelha)
3. Luz indicadora de pronto (verde)
4. Sistema de dobradiças flutuantes
5. Superfícies anti-aderentes
6. Alça fria ao tacto
7. Trava de segurança
8. Armazenamento vertical com área para enrolar o fio

ANTES DE USAR SUA CHAPA E SANDUICHEIRA OSTER®

Antes de usar sua Chapa e Sanduicheira Oster® pela primeira vez, limpe e condicione as superfícies anti-aderentes:

- Com o aparelho desligado, limpe as superfícies de cocção com um pano ou esponja umedecida com água quente e sabão. **NÃO COLOQUE O APARELHO NA ÁGUA.** Enxágue com um pano ou esponja umedecida e enxugue.
- Para condicionar as superfícies de cocção, conecte o aparelho a uma tomada elétrica. A luz indicadora de ligado (vermelha) acenderá. Deixe o aparelho pré-aquecer até que a luz indicadora de pronto (verde) acenda. Espalhe bem um pouco de manteiga ou margarina nas superfícies e retire o excesso.
- **OBSERVAÇÃO:** Ao usar sua Chapa e Sanduicheira pela primeira vez, você poderá notar uma fumaça fina saindo do aparelho. Isso é normal e deve-se ao aquecimento inicial dos componentes internos.

USANDO SUA CHAPA E SANDUICHEIRA OSTER®

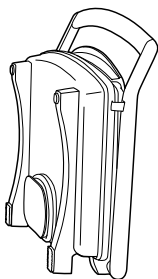
- Conecte o aparelho a uma tomada elétrica. A luz indicadora de ligado (vermelha) acenderá e permanecerá acesa enquanto o aparelho estiver conectado à tomada.
- Solte a trava de segurança localizada ao lado do braço de metal fundido.
- Deixe o aparelho pré-aquecer até que a luz indicadora de pronto (verde) apague.
- Depois de preparar sua comida, coloque-a sobre a superfície de cocção.
- Abaixe com cuidado a superfície superior puxando para baixo a alça de metal (use a alça fria ao tacto). O sistema de dobradiça se ajustará automaticamente para assegurar que a superfície superior se posicione igualmente sobre toda a comida, proporcionando uma cocção uniforme.
- **OBSERVAÇÃO:** Certifique-se de que o fio esteja longe das superfícies quentes durante o uso.
- Deixe a comida cozinhar na chapa até ficar pronta. O aparelho aquecerá nos dois lados ao mesmo tempo.
- **OBSERVAÇÃO:** A luz indicadora de pronto (verde) poderá ligar e desligar durante o cozimento. Isto indica que o termostato está mantendo a temperatura adequada para o preparo dos alimentos.
- As superfícies de cocção são recobertas com um revestimento anti-aderente. Alguns recheios de sanduíches, como o queijo, podem derreter e fazer com que o sanduíche grude nas superfícies de cocção. Para soltar o sanduíche, use uma espátula plástica resistente ao calor ou uma colher de pau. Nunca use objetos de metal ou pontiagudos, pois isso pode danificar a superfície anti-aderente.
- Após usar a Chapa e Sanduicheira Oster®, desconecte-a da tomada.

DICAS PARA OBTER MELHORES RESULTADOS

- Pré-aqueça sempre a Chapa e Sanduicheira antes de usá-la.
- Tenha cuidado ao morder sanduíches com recheios como queijo, tomate ou geléia, pois esses recheios retêm o calor e podem causar queimaduras se forem mordidos antes de esfriarem.
- Não é necessário passar manteiga ou margarina do lado de fora do pão, pois as superfícies da Chapa e Sanduicheira são anti-aderentes. No entanto, recomendamos passar uma pequena quantidade de manteiga ou margarina para dar uniformidade à cor do pão depois de tostado.

MANUTENÇÃO E LIMPEZA

- Desligue da tomada e deixe o aparelho esfriar antes de limpá-lo.
- Limpe as superfícies de cocção com um pano ou esponja umedecida com água quente e sabão. **NÃO COLOQUE O APARELHO NA ÁGUA OU EM QUALQUER OUTRO LÍQUIDO. NÃO COLOQUE O APARELHO NA MÁQUINA DE LAVAR LOUÇAS.**
- Para remover resíduos de comida, utilize uma escova de nylon ou um limpador não abrasivo. Palha de aço ou limpadores abrasivos poderão danificar as superfícies anti-aderentes.
- Para limpar a parte externa, use um pano úmido e seque-a com um pano macio.
- Guarde o aparelho na posição fechada. Simplesmente junte as superfícies de cocção e pressione a trava de segurança localizada no braço de metal fundido. Isso travará as superfícies de cocção juntas. O aparelho pode ser guardado na posição vertical para ocupar menos espaço.



- **NÃO** use objetos de metal ou pontiagudos, como facas, pois isso poderá danificar as superfícies anti-aderentes.
- **NÃO** corte a comida enquanto estiver sobre a superfície de cocção do aparelho.

PLANCHA SANDWICHERA PARA PANINIS OSTER®
MODELOS: CKSTPA3883, CKSTPA3883-013
LEA EL INSTRUCTIVO ANTES DE USAR EL APARATO
LA SIGUIENTE INFORMACION ES PARA MEXICO
IMPORTADOR: SUNBEAM MEXICANA, S.A. DE C.V.
AV. JUÁREZ No. 40-201,
EX-HACIENDA DE SANTA MÓNICA,
TLALNEPANTLA, ESTADO DE MÉXICO,
C.P. 54050, R.F.C. SME570928G90, TEL. 53660800
PAIS DE ORIGEN: CHINA
PAIS DE PROCEDENCIA: E.U.A., CHINA
CONTENIDO: 1 PIEZA
CARACTERISTICAS ELECTRICAS

60 Hz 120 V_~ 1500 W



Oster®

© 2010 Sunbeam Products, Inc. All rights reserved. Distributed by Sunbeam Latin America, LLC,
5200 Blue Lagoon Drive, Suite 470, Miami, FL 33126.
One year limited warranty – please see insert for details.

© 2010 Sunbeam Products, Inc. Tout droit réservé. Distribué par by Sunbeam Latin America, LLC,
5200 Blue Lagoon Drive, Suite 470, Miami, FL 33126.
Une année de garantie limitée – veuillez lire le feuillet sur la garantie pour plus de détails.

© 2010 Sunbeam Products, Inc. Todos los derechos reservados. Distribuido por Sunbeam Latin
America, LLC, 5200 Blue Lagoon Drive, Suite 470, Miami, FL 33126.
Garantía limitada de un año – por favor consulte los detalles en el inserto.

© 2010 Sunbeam Products, Inc. Todos os direitos reservados. Distribuído pela Sunbeam Latin
America, LLC, 5200 Blue Lagoon Drive, Suite 470, Miami, FL 33126.
Garantia limitada de um ano – para maiores detalhes, consulte o certificado.

Printed in China

Imprimé en Chine

Impreso en China

Impresso na China
P.N. 145437
CBA -092310